



PROSIMY ZLECÍĆ
WYPEŁNIENIE TEJ
KSIĄŻECZKI SERWISOWEJ
PRZEZ PAŃSTWA
AUTORYZOWANY SKLEP
ROWEROWY

KSIĄŻECZKA SERWISOWA

- I. Warunki udzielenia gwarancji
- II. Mój rower
- III. Mój specjalistyczny sklep rowerowy
- IV. Moje dane kontaktowe
- V. Przegląd oraz regulacje przy przekazaniu
- VI. Objasnienia przy przekazywaniu roweru
- VII. Konserwacja okresowa przeprowadzana w ustalonych odstępach czasowych

Gratulujemy Państwu zakupu wysokiej jakości roweru w specjalistycznym sklepie rowerowym!

Mogą mieć Państwo pewność, że zakupiony przez Państwa rower odpowiada najnowszym standardom technicznym i spełnia wszelkie warunki umożliwiające bezpieczną i beztrudną jazdę. Gwarantuje to niniejsza książeczka serwisowa. Prosimy dopilnować, aby sklep rowerowy ją wypełnił i żeby wpisywane były wszystkie przeprowadzone przeglądy oraz czynności konserwacyjne. Firma nasza usilnie zaleca, aby dotrzymywać terminów wszystkich przeglądów konserwacyjnych.

Pozbawiona luk książeczka serwisowa ma wiele zalet:

- » Jest przede wszystkim warunkiem wstępnym wszelkich ewentualnych reklamacji gwarancyjnych.
- » Pomaga rozpoznać na czas oznaki zużycia i uszkodzeń.
- » Pozwala na uzyskanie dłuższego okresu przydatności eksploatacyjnej i przyczynia się do obniżenia wskaźnika awaryjności.
- » Regularne wykonywanie przeglądów oraz zabiegów konserwacyjnych podwyższa wartość odkupu przy sprzedaży roweru używanego.



NIEBEZPIECZEŃSTWO

Prosimy niniejszą książeczkę serwisową starannie wypełniać i dotrzymywać terminów przeglądów konserwacyjnych. Podane w tabeli konserwacyjnej zalecane odstępy czasowe służą jedynie jako wartości orientacyjne, dotyczą zwykłego trybu eksploatacyjnego i mogą się wahać w zależności od warunków użytkowania (np. warunków atmosferycznych). Prosimy zadbać o to, aby rower podlegał konserwacji w sposób zgodny z naszymi wskazówkami i żeby wszystkie wymienione w książeczce serwisowej zabiegi konserwacyjne były wykonywane na czas. Jeżeli zużycie oraz uszkodzenia nie zostaną na czas rozpoznane, może to doprowadzić do awarii poszczególnych elementów. Jeżeli taka awaria przydarzy się w czasie jazdy, wówczas może być ona przyczyną poważnych obrażeń cieleśnych oraz/lub śmierci. Przed przystąpieniem do ponownego korzystania z roweru, wszystkie takie zużyte, uszkodzone lub wygięte części roweru należy wymienić na nowe.

Przed każdą jazdą, po każdym transporcie oraz po każdym pozostawieniu roweru bez opieki, należy go dokładnie sprawdzić. Z roweru, który nie będzie się znajdował w nienagannym stanie technicznym, korzystać nie wolno. Jeżeli będą mieli Państwo jakiegokolwiek wątpliwości odnośnie stanu technicznego roweru, należy go przekazać do sprawdzenia do sklepu specjalistycznego.

I. Warunki udzielenia gwarancji

W odniesieniu do wszystkich modeli obowiązują ustawowe warunki gwarancyjne, obowiązujące w dniu dostawy.

I.I. Warunki gwarancyjne

I.I.I. Warunki wstępne:

- » Występuje błąd produkcyjny lub wada materiałowa.
- » Przyczyną wystąpienia niepożądanych zmian w produkcie nie jest zużycie naturalne lub zużycie zależne od sposobu funkcjonowania, ani starzenie.
- » Powstałe uszkodzenie nie jest spowodowane korzystaniem z roweru w sposób niezgodny z przeznaczeniem.

I.I.II. Wykluczenia z gwarancji

- » Szkody powstałe na skutek korzystania z roweru w sposób niewłaściwy lub spowodowane siłą wyższą.
- » Wszystkie części ulegające funkcjonalnemu zużyciu lub starzeniu w normalnym zakresie, o ile ich uszkodzenie nie jest spowodowane wadą produkcyjną lub materiałową.
- » Uszkodzenia spowodowane na skutek niewłaściwej lub niedostatecznej dbałości o rower oraz niefachowej naprawy, przebudowy lub wymiany części roweru.
- » Szkody wypadkowe lub szkody powstałe w wyniku wszelkich oddziaływań zewnętrznych, o ile nie są one wynikiem niedostatecznej informacji lub wad produktu.
- » Naprawy wykonane z zastosowaniem elementów używanych lub szkody wynikające ze stosowania takich elementów.
- » Uszkodzenia powstałe w wyniku wykorzystywania roweru do rywalizacji sportowej.
- » Wyposażenie specjalne, akcesoria lub wyposażenie nieseryjne, w szczególności modyfikacje techniczne.

// 4 Warunki udzielenia gwarancji

- » Uszkodzenia spowodowane na skutek niewłaściwej lub niedostatecznej pielęgnacji roweru (np. na skutek czyszczenia elementów elektronicznych pod silnym strumieniem wody, transportu roweru elektrycznego na bagażniku tylnym samochodu bez założonej osłony przeciwdeszczowej).
- » Nierównomierność zużycia energii oraz wahania sprawności akumulatora, jak również uwarunkowane starzeniem obniżenie się pojemności akumulatora.
Jest to typowe dla ruchu pojazdów, technicznie nieuniknione i samo w sobie nie stanowi wady rzeczowej.

I.I.III. Za części zużywalne, w rozumieniu ustawowych warunków gwarancyjnych, należy uważać:

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|
| » Ogumienie | » Źródła światła układu oświetleniowego |
| » Obręcze kół w połączeniu z hamulcami obręczowymi | » Owijki kierownicy i chwyty |
| » Okładziny hamulcowe | » Oleje hydrauliczne i środki smarne |
| » Łańcuchy rowerowe i paski zębate | » Linki przerzutki i hamulca |
| » Tarcze mechanizmu korbowego, zębátky, suporty oraz kółka przerzutki | » Powłoki lakiernicze |
| » Łożyska ślizgowe/łożyska | » Akumulator |

II. Mój rower

Marka:	
Model:	
Kolor:	
Masa roweru:	
Numer seryjny (S/N)*:	
Numer ramy**:	
Data zakupu:	

* jest umieszczony na naklejce znajdującej się pod tuleją suportową ** jest wybity na ramie (przeważnie na rurze podsiodłowej).

III. Mój specjalistyczny sklep rowerowy

Firma:	
Osoba do kontaktu:	
Ulica:	
Kod pocztowy, miejscowość:	
Telefon:	
E-mail:	

IV. Moje dane kontaktowe

Pierwszy właściciel	
Nr klienta	
Nazwisko:	
Imię:	
Ulica:	
Kod pocztowy, miejscowość:	
Telefon:	
E-mail:	
Data zakupu:	

Data, podpis klienta

IV.I. Zmiana właściciela

Drugi właściciel	
Nr klienta	
Nazwisko:	
Imię:	
Ulica:	
Kod pocztowy, miejscowość:	
Telefon:	
E-mail:	
Data zakupu:	

Data, podpis klienta

Trzeci właściciel	
Nr klienta	
Nazwisko:	
Imię:	
Ulica:	
Kod pocztowy, miejscowość:	
Telefon:	
E-mail:	
Data zakupu:	

Data, podpis klienta

V. Przegląd oraz regulacje przy przekazaniu

Prosimy o zwrócenie się do swojego specjalistycznego sklepu rowerowego w celu przeprowadzenia następujących przeglądów i wyregulowania roweru dla Państwa.

Prosimy, aby punkty wykonane przez specjalistycznego sprzedawcę rowerów zostały zaznaczone.

V.I. Informacje ogólne

Przegląd i regulacje	✓
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodelko/sztyca	
Koła	
Łożysko suportu	
Pedały zamontowane	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Jazda próbna przeprowadzona	
Dokumentacja techniczna/pozostałe akcesoria wręczone	

V.II. Rower elektryczny/Rower elektryczny ze wspomaganie

Przegląd i regulacje	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania (np. funkcja wspomagania prowadzenia roweru, tryby wspomagania, funkcjonowanie przycisków)	
Wyświetlacz dostosowany do preferencji klienta (np. kontrast, jasność, język obsługowy)	
Akumulator	
Połączenia śrubowe silnika	
Usytuowanie czujnika prędkości oraz magnesu montowanego na szprychach (w stosownych przypadkach)	
Ładowarka	
Status aktualizacji oprogramowania (w zależności od modelu) ew. dokonanie aktualizacji	

Przegląd oraz regulacje przy przekazaniu zostały wykonane.

Data, podpis klienta

VI. Objasnienia przy przekazywaniu roweru

Należy poprosić sprzedawcę w specjalistycznym sklepie rowerowym, aby pokazał i objaśnił następujące punkty, oraz żeby przeprowadził jazdę próbną. Prosimy, aby punkty wykonane przez specjalistycznego sprzedawcę rowerów zostały zaznaczone.

VI.I. Informacje ogólne

Tematy	✓
Sprawdzenie sprawności technicznej roweru	
Bagażnik, dodatkowe siodełko dla dziecka, przyczepka rowerowa, rower holowany (np. masa łączna, montaż)	
Transport roweru (np. samochodem, koleją, samolotem)	
Czyszczenie roweru i konserwacja na okres zimowy	
Przepisy ruchu drogowego (np. obowiązek zakładania kasku)	
Jazda próbna (praktyczne ćwiczenie bezpiecznego podejścia pod górę i zjeżdżania z góry, przełączania biegów i hamowania)	

VI.II. Rower elektryczny/ Rower elektryczny ze wspomaganie

Tematy	✓
Obsługa i funkcje podstawowe	
Szybkie zahamowanie roweru elektrycznego/roweru elektrycznego ze wspomaganie w sytuacjach zagrożenia	
Zakładanie i wyjmowanie akumulatora	
Akumulator: Pielęgnacja, zasięg, pole wskazań, ładowanie, bezpieczeństwo	
Funkcjonowanie i znaczenie prędkości odłączenia	

Tematy	✓
Wskazówki bezpieczeństwa przy użytkowaniu silnika	
Przepisy dotyczące utylizacji części elektronicznych	
Przy przekazywaniu roweru udzielono wyjaśnień.	
Data, podpis klienta	

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, podpis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

VII. Konserwacja okresowa przeprowadzana w ustalonych odstępach czasowych



NIEBEZPIECZEŃSTWO

Podane w tabeli konserwacyjnej zalecane odstępy czasowe służą jedynie jako wartości orientacyjne, dotyczą zwykłego trybu eksploatacyjnego i mogą się wahać w zależności od warunków użytkowania (np. warunków atmosferycznych). Prosimy zadbać o to, aby rower podlegał konserwacji w sposób zgodny z naszymi wskazówkami i żeby wszystkie wymienione w książeczce serwisowej zabiegi konserwacyjne były wykonywane na czas. Jeżeli zużycie oraz uszkodzenia nie zostaną na czas rozpoznane może to doprowadzić do awarii poszczególnych elementów. Jeżeli taka awaria przydarzy się w czasie jazdy, wówczas może być ona przyczyną poważnych obrażeń cieleśnych oraz/lub śmierci. Przed przystąpieniem do ponownego korzystania z roweru, wszystkie takie zużyte, uszkodzone lub wygięte części roweru należy wymienić na nowe.

Zalecamy, aby wszelkie prace montażowe i regulacyjne zlecić do wykonania przez specjalistyczny sklep rowerowy. W przeciwnym razie błędny montaż może spowodować poluzowanie się niektórych elementów. Jeżeli taka awaria przydarzy się w czasie jazdy, wówczas może być ona przyczyną poważnych obrażeń cieleśnych oraz/lub śmierci.



Prosimy zwrócić uwagę, że konserwacja jest płatna.

Termin pierwszego (1) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu pierwszych 100 km lub po upływie 6 tygodni od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przegląd	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycja	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganie

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, podpis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin drugiego (2) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu pierwszych 2 000 km lub po upływie roku od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przegląd	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycja	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganie

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, podpis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin trzeciego (3) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 4 000 km lub po upływie dwóch lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodło/sztycyca	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganiem

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, opis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin czwartego (4) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 6 000 km lub po upływie trzech lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodło/sztycyca	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganiem

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, opis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin piątego (5) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 8 000 km lub po upływie czterech lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycja	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganie

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, podpis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin szóstego (6) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 10 000 km lub po upływie pięciu lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycja	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganie

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, podpis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin siódmego (7) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 12 000 km lub po upływie sześciu lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodło/sztycyca	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganiem

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, opis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin ósmego (8) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 14 000 km lub po upływie siedmiu lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodło/sztycyca	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganiem

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, opis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin dziewiątego (9) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 16 000 km lub po upływie ośmiu lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycja	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganie

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, popis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin dziesiątego (10) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 18 000 km lub po upływie dziewięciu lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycja	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganie

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, popis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.

Termin jedenastego (11) przeglądu

Najpóźniej po przejechaniu 20 000 km lub po upływie dziesięciu lat od daty zakupu.

Informacje ogólne

Konserwacja	✓
Przeгляд	
Jazda próbna	
Sprawdzenie połączeń kablowych	
Rama z widelcem	
Kierownica/wspornik kierownicy	
Siodełko/sztycyca	
Koła	
Łożysko suportu	
Przerzutka	
Łańcuchy lub paski	
Hamulce	
Oświetlenie	
Połączenia śrubowe	

Rower elektryczny | Rower elektryczny ze wspomaganiem

Konserwacja	✓
Ogólne sprawdzenie poprawności funkcjonowania	
Wyświetlacz + część obsługowa	
Akumulator	
Silnik	
Ładowarka	
Oprogramowanie (w zależności od modelu)	

Części wymienione

Rower został przekazany w prawidłowym stanie technicznym, gotowy do jazdy.

Data, opis i pieczęć specjalistycznego sklepu rowerowego.



www.kalkhoff-bikes.de

DERBY CYCLE WERKE GMBH

Siemensstraße 1-3
49661 Cloppenburg, Germany

info@derby-cycle.com
www.derby-cycle.com

Copyright ©2017 Derby Cycle Werke GmbH

© Copyright, reprinting, reproduction and distribution, even in part, only with the permission of Derby Cycle Werke GmbH.
Subject to misprints, errors and technical alterations.